

# Enquête annuelle de 2016 sur les industries de l'exploitation forestière

**CONFIDENTIEL une fois rempli.**

According to our files your language of preference is French, should you wish to receive this document in English, please call us toll-free at:  
1-800-858-7921 or TTY 1-855-382-7745

Ces renseignements sont recueillis en vertu de la *Loi sur la statistique*, Lois révisées du Canada, 1985, chapitre S-19.  
**EN VERTU DE CETTE LOI, IL EST OBLIGATOIRE DE REMPLIR LE PRÉSENT QUESTIONNAIRE.**

## Introduction

### But de l'enquête

Cette enquête sert à recueillir les données financières et les données d'exploitation nécessaires à l'élaboration des politiques et des programmes économiques nationaux et régionaux.

Les renseignements que vous fournissez pourraient aussi être utilisés par Statistique Canada à d'autres fins statistiques et de recherche. Veuillez consulter le [www.statcan.gc.ca/survey-enquete/index-fra.htm](http://www.statcan.gc.ca/survey-enquete/index-fra.htm) pour obtenir davantage de renseignements sur cette enquête.

### Sécurité des renseignements transmis par télécopieur ou courriel

Statistique Canada tient à vous avertir que la transmission des renseignements par télécopieur ou courriel peut poser un risque de divulgation. Toutefois, dès la réception de votre document, Statistique Canada garantit la protection de tous les renseignements recueillis en vertu de la *Loi sur la statistique*.

**Note :** Nos questionnaires en ligne sont sécurisés, il n'y a aucun risque d'interception des renseignements lorsque vous répondez aux enquêtes en ligne de Statistique Canada.

### Confidentialité

La *Loi sur la statistique* protège la confidentialité des renseignements recueillis par Statistique Canada.

### Ententes de partage de données

Afin de réduire le fardeau des répondants, Statistique Canada a conclu des ententes de partage de données avec des organismes statistiques provinciaux et territoriaux et d'autres organisations gouvernementales, qui ont accepté de garder les données confidentielles et de les utiliser uniquement à des fins statistiques.

Les renseignements sur la confidentialité, les ententes de partage de données et les couplages d'enregistrements se trouvent à la dernière page du questionnaire.

**Veillez retourner le questionnaire dans les 21 jours.**  
**Veillez poster le questionnaire dûment rempli dans l'enveloppe ci-jointe**  
**ou le télécopier à Statistique Canada au 1-888-883-7999.**

S'il vous est impossible de le remplir dans les 21 jours **ou** si vous avez besoin d'aide,  
appelez-nous au **1-800-858-7921** ou **TTY 1-855-382-7745**.

Statistique Canada  
Division des opérations et de l'intégration  
150, promenade Tunney's Pasture  
Ottawa (Ontario) K1A 0T6

**Consultez notre site Web à [www.statcan.gc.ca](http://www.statcan.gc.ca)**

## Instructions de déclaration

- Veuillez écrire en caractères d'imprimerie, à l'encre.
- **Déclarez** les montants en **milliers de dollars canadiens** ('000).
- **Exclure** la taxe de vente.
- Les pourcentages devraient être arrondis en nombres entiers.
- Lorsque les chiffres exacts ne sont pas disponibles, veuillez nous fournir vos meilleures estimations.
- Veuillez consulter le guide de déclaration au [www.statcan.gc.ca/guides-f](http://www.statcan.gc.ca/guides-f) pour obtenir plus de renseignements.

## Renseignements sur l'entreprise ou l'organisation et la personne-ressource

1. Veuillez **vérifier ou indiquer la dénomination sociale et le nom commercial** de l'entreprise ou de l'organisation et corrigez-les au besoin.

**Note :** Les modifications apportées à la dénomination sociale doivent être effectuées uniquement dans le but de corriger une erreur d'orthographe ou de typographie.

Dénomination sociale

Nom commercial (s'il y a lieu)

2. Veuillez **vérifier ou indiquer les coordonnées de la personne-ressource** de l'entreprise ou de l'organisation désignée pour recevoir ce questionnaire et corrigez-les au besoin.

**Note :** La personne-ressource désignée est la personne qui devrait recevoir ce questionnaire, mais elle n'est pas nécessairement celle qui le remplit.

Prénom

Nom de famille

Titre

Langue de communication préférée

Français  Anglais

Adresse (numéro et rue)

Ville

Province, territoire ou état

Code postal ou code de zone

Exemple : A9A 9A9 ou 12345-1234

Pays

Adresse de courriel

Exemple : utilisateur@exemple.gov.ca

Numéro de téléphone (incluant l'indicatif régional)

Exemple : 123-123-1234

Numéro de poste  
(s'il y a lieu)

Numéro de télécopieur (incluant l'indicatif régional)

Exemple : 123-123-1234

3. Veuillez **vérifier ou indiquer le statut opérationnel actuel** de l'entreprise ou de l'organisation identifiée au moyen de la dénomination sociale et du nom commercial.

B00323

001  Opérationnelle → **Passez à la question 4**

002  N'est pas opérationnelle en ce moment

p. ex. fermeture temporaire ou permanente, changement de propriétaire

↳ Pourquoi cette entreprise ou organisation n'est-elle pas opérationnelle en ce moment?

B00309

002  Exploitation saisonnière → **Passez à la question 3a.**

003  A cessé ses activités → **Passez à la question 3b.**

004  A vendu ses entités opérationnelles → **Passez à la question 3c.**

005  A fusionné avec une autre entreprise ou organisation (ou plusieurs entreprises ou organisations) → **Passez à la question 3d.**

006  Temporairement inactive, mais rouvrira → **Passez à la question 3e.**

007  N'est plus opérationnelle pour d'autres raisons → **Passez à la question 3f.**

### 3a. Exploitation saisonnière

Quand cette entreprise ou organisation a-t-elle cessé ses activités pour la saison?

B00217  
Date 

AAAA	MM	JJ

Quand cette entreprise ou organisation s'attend-elle à reprendre ses activités?

B00218  
Date 

AAAA	MM	JJ

 → **Passez à la question 4**

### 3b. A cessé ses activités

Quand cette entreprise ou organisation a-t-elle cessé ses activités?

B00211  
Date 

AAAA	MM	JJ

Pourquoi cette entreprise ou organisation a-t-elle cessé ses activités?

B00311

001  Faillite

002  Liquidation

003  Dissolution

004  Autres raisons — précisez :

B00312

→ **Passez à la question 4**

### 3c. A vendu ses entités opérationnelles

Quand cette entreprise ou organisation a-t-elle été vendue?

B00212

AAAA	MM	JJ
<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>

Date

Quelle est la dénomination sociale de l'acheteur?

B00406

→ Passez à la question 4

### 3d. A fusionné avec une autre entreprise ou organisation (ou plusieurs entreprises ou organisations)

Quand la fusion de cette entreprise ou organisation a-t-elle eu lieu?

B00213

AAAA	MM	JJ
<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>

Date

Quelle est la dénomination sociale de l'entreprise ou de l'organisation ainsi créée ou qui demeure?

B00407

Quelles sont les dénominations sociales des autres entreprises ou organisations fusionnées?

B00408

→ Passez à la question 4

### 3e. Temporairement inactive, mais rouvrira

Quand cette entreprise ou organisation est-elle devenue temporairement inactive?

B00214

AAAA	MM	JJ
<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>

Date

Quand cette entreprise ou organisation prévoit-elle reprendre ses activités?

B00215

AAAA	MM	JJ
<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>

Date

Pourquoi cette entreprise ou organisation est-elle temporairement inactive?

B00313

→ Passez à la question 4

### 3f. N'est plus opérationnelle pour d'autres raisons

Quand cette entreprise ou organisation a-t-elle cessé ses activités?

B00216

AAAA	MM	JJ
<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>

Date

Pourquoi cette entreprise ou organisation a-t-elle cessé ses activités?

B00314

4. Veuillez **vérifier ou indiquer la principale activité commerciale actuelle** de l'entreprise ou de l'organisation identifiée au moyen de la dénomination sociale et du nom commercial.

**Note :** La description de l'activité a été attribuée à l'aide du Système de classification des industries de l'Amérique du Nord (SCIAN).

B05002  
001

#{NAICS\_Title\_F.Prefill}



Passez à la question 7

002

Autre activité principale → Veuillez fournir une **description brève mais précise de l'activité principale** de cette entreprise ou organisation.

p. ex. fabrication de céréales, magasin de chaussures, développement de logiciels

B05003

5. Est-ce que l'activité principale de cette entreprise ou organisation a déjà été classifiée comme :

#{NAICS\_Title\_F.Prefill}

B05024

001

**Oui**

002

**Non** → Passez à la question 7

6. Quand le changement d'activité principale a-t-il eu lieu?

Date

AAAA

MM

JJ

B00219

--	--	--	--	--	--	--	--

7. Y a-t-il d'autres activités qui contribuent de manière considérable (au moins 10%) au revenu de cette entreprise ou organisation?

B05024

001

**Oui**, il existe d'autres activités.

002

**Non**, c'est la seule activité significative. → Passez à la question 9

8. Veuillez fournir une **description** brève mais précise de l'**activité secondaire** de cette entreprise ou organisation.

p. ex. fabrication de céréales, magasin de chaussures, développement de logiciels

B05005

Blank text input field for secondary activity description.

9. Environ quel **pourcentage des revenus de cette entreprise ou organisation** est généré par chacune des activités suivantes?

Lorsque les chiffres exacts ne sont pas disponibles, veuillez nous fournir vos meilleures estimations.

**Pourcentage des revenus**

B05004

				%
--	--	--	--	---

B05006

				%
--	--	--	--	---

B05008

				%
--	--	--	--	---

B05000

1	0	0	%
---	---	---	---

**Total des pourcentages** .....

COPIE POUR INFORMATION  
NE PAS UTILISER POUR RAPPORTER



## Revenus

- Notes :**
- Il est possible qu'une répartition détaillée vous soit demandée dans d'autres sections.
  - Ces questions s'adressent à de nombreuses industries différentes.  
Il est possible que certaines questions ne s'appliquent pas à cette unité commerciale.
  - Veuillez consulter le guide de déclaration pour obtenir des instructions détaillées.
  - Veuillez déclarer tous les montants en **milliers de dollars canadiens**.

Quel était le revenu de cette unité commerciale provenant de chacune des sources suivantes?

	<b>Milliers de \$CAN</b>
1. Ventes de produits et services <b>Exclure :</b> frais d'expédition, escomptes, rabais sur ventes, retours, taxes de vente et droits et taxes d'accise. ....	F43008 <input type="text"/> 000 \$
2. Location et location à bail .....	F45801 <input type="text"/> 000 \$
3. Commissions .....	F45701 <input type="text"/> 000 \$
4. Subventions <b>Inclure :</b> dons et collectes de fonds. ....	F47101 <input type="text"/> 000 \$
5. Redevances, droits, contrats de licence et redevances de franchisage .....	F47201 <input type="text"/> 000 \$
6. Dividendes .....	F51101 <input type="text"/> 000 \$
7. Intérêts .....	F51201 <input type="text"/> 000 \$
8. Autres revenus — veuillez préciser : F51302 <input type="text"/>	F51301 <input type="text"/> 000 \$
9. <b>Revenus totaux</b> (somme des questions 1 à 8) .....	F40000 <input type="text"/> 000 \$

COPIE POUR INFORMATION  
NE PAS UTILISER POUR RAPPORTER

## Commerce électronique

1. Pour cette période de déclaration, quel était le revenu total de cette unité commerciale?

Veillez déclarer tous les montants en **milliers de dollars canadiens**.

**Inclure** : ventes de biens et services; revenus de location et de location à bail; gestion de biens immobiliers; commissions; subventions, dons, collecte de fonds et commandites; redevances, droits, contrats de licence et redevances de franchisage; dividendes; intérêts et autres revenus. ....

Milliers de \$CAN

F4000PF1

000 \$

2. Cette unité commerciale a-t-elle tiré des revenus du commerce électronique pendant cette période de déclaration?

**Revenu de commerce électronique** : valeur des biens et des services vendus par Internet avec ou sans paiement en ligne.

**Inclure** : tous les revenus pour lesquels une commande a été reçue et dont l'engagement de l'achat s'est effectué par Internet, même si le paiement a pu être effectué par d'autres moyens, notamment : les commandes effectuées dans une page Web, un extranet, un téléphone intelligent ou par un échange de données informatisées (EDI).

**Exclure** : commandes transmises par téléphone, par télécopie ou par courriel.

B05163

1  Oui → **Passez à la question 3**

3  Non → **Passez à la question 6**

Milliers de \$CAN

F43459

3. Quel était le total des revenus tirés du commerce électronique pour cette période de déclaration?

Si le montant exact est inconnu, veuillez fournir votre meilleure estimation. ....

000 \$

4. Pendant cette période de déclaration, cette unité commerciale a-t-elle effectué des ventes par Internet au moyen d'une des méthodes suivantes?

Sélectionnez tout ce qui s'applique.

a. application mobile .....

B05164\_m1

b. site Web de l'unité commerciale .....

B05164\_m2

c. site Web d'une tierce partie .....

B05164\_m3

d. échange de données informatisées (EDI) .....

B05164\_m4

e. autres méthodes — veuillez préciser : .....

B05164\_m5

B05164\_m6

5. Cette unité commerciale a-t-elle du personnel dédié uniquement aux activités du commerce électronique?

B20052

1  Oui

3  Non

6. Si vous avez répondu Non à la question 2, veuillez identifier les raisons pour lesquelles cette unité commerciale n'a pas effectué de ventes par Internet :

Sélectionnez tout ce qui s'applique.

a. biens et services ne se prêtent pas aux ventes par Internet .....

B05165\_r1

b. préférence pour le maintien du modèle d'affaires actuel .....

B05165\_r2

c. manque de personnel spécialisé pour implanter et maintenir l'infrastructure de commerce électronique .....

B05165\_r3

d. mise en oeuvre trop coûteuse .....

B05165\_r4

e. inquiétudes relatives à la sécurité .....

B05165\_r5

f. autres raisons — veuillez préciser : .....

B05165\_r6

B05165\_r7

COPIE POUR INFORMATION  
NE PAS UTILISER POUR RAPPORTER

## Dépenses

- Notes :**
- Il est possible qu'une répartition détaillée vous soit demandée dans d'autres sections.
  - Ces questions s'adressent à de nombreuses industries différentes  
Il est possible que certaines questions ne s'appliquent pas à cette unité commerciale.
  - Veuillez consulter le guide de déclaration pour obtenir des instructions détaillées.
  - Veuillez déclarer tous les montants en **milliers de dollars canadiens**.

Quelles étaient les dépenses de cette unité commerciale pour les éléments suivants?

		Milliers de \$CAN
1. Achats		F61306
<b>Inclure :</b> matières premières, achats de biens pour la revente et contenants à usage unique.		<input type="text"/> 000 \$
<b>Exclure :</b> variation dans les stocks. ....		
2. Frais de main-d'œuvre (pour tous les employés ayant reçu un T4)		F61501
a. salaires, traitements et commissions .....		<input type="text"/> 000 \$
b. avantages sociaux des employés (voir le guide de déclaration pour obtenir la liste des inclusions et des exclusions) .....		F61502 <input type="text"/> 000 \$
3. Contrats de sous-traitance		F62503
<b>Exclure :</b> frais de recherche et développement. ....		<input type="text"/> 000 \$
Veuillez fournir une répartition en pourcentage du montant déclaré à la question 3 :		<b>Pourcentage</b>
a. provenant de sources canadiennes .....	F62503_sr1 <input type="text"/> <input type="text"/> <input type="text"/>	%
b. provenant de sources d'autres pays .....	F62503_sr2 <input type="text"/> <input type="text"/> <input type="text"/>	%
4. Frais de recherche et développement		<b>Milliers de \$CAN</b>
<b>Exclure :</b> recherche et développement réalisés à l'interne. ....		F62504 <input type="text"/> 000 \$
5. Frais professionnels et frais d'affaires (p. ex. frais légaux, de comptabilité, de conseils et frais de services scientifiques) .....		F62601 <input type="text"/> 000 \$
6. Dépenses pour l'énergie et l'eau (p. ex. électricité, gaz, eau, mazout, diesel, propane, bois de chauffage et eaux usées) .....		F61801 <input type="text"/> 000 \$
7. Frais de bureau et dépenses reliées à l'informatique (p. ex. fournitures de bureau, frais postaux et mise à niveau du matériel informatique) .....		F62505 <input type="text"/> 000 \$
8. Téléphone, Internet et autres télécommunications .....		F61802 <input type="text"/> 000 \$
9. Taxes d'affaires, licences et permis (p. ex. taxes d'affaires, droits de licence et impôt foncier) .....		F61901 <input type="text"/> 000 \$
10. Redevances, redevances de franchisage et droits d'adhésion		F62001
<b>Exclure :</b> redevances de la Couronne. ....		<input type="text"/> 000 \$
11. Redevances de la Couronne (pour l'exploitation forestière, minière et de l'énergie seulement) .....		F62506 <input type="text"/> 000 \$

Milliers de \$CAN

12. Location et location à bail <b>Inclure</b> : terrains, bâtiments, équipement et véhicules. ....	F62101	000 \$
13. Réparations et entretien <b>Inclure</b> : bâtiments, équipement et véhicules. ....	F62201	000 \$
14. Amortissement et dépréciation .....	F61601	000 \$
15. Assurance .....	F62301	000 \$
16. Publicité, marketing, promotion, repas et divertissement .....	F62507	000 \$
17. Frais de déplacement, de réunions et de congrès .....	F62508	000 \$
18. Frais de services financiers (p. ex. frais bancaires et frais de transactions) .....	F62401	000 \$
19. Frais d'intérêts .....	F69101	000 \$
20. Créances irrécouvrables, pertes sur prêts, dons, contribution politiques et pertes d'inventaire .....	F62509	000 \$
21. Tous les autres coûts et dépenses — veuillez préciser : <b>Inclure</b> : dépenses entre les établissements d'une même entreprise. F62512	F62511	000 \$
22. <b>Dépenses totales</b> (somme des questions 1 à 21) .....	F60000	000 \$

COPIE POUR INFORMATION  
NE PAS UTILISER POUR RAPPORTER

## Caractéristiques de l'industrie

1. Est-ce que cette unité commerciale est un centre de coûts?

Un centre de coûts est une subdivision organisationnelle où les coûts sont constatés en contrôle de gestion.

B05026\_b

Oui  Non

2. Les prochaines questions sont au sujet de la valeur des biens produits.

Est-ce que les biens sont évalués au :

F43001\_y

Prix de vente final

Prix de cession interne

Selon une autre convention - précisez :

F43001\_y4

3. Quelles étaient les ventes de cette unité commerciale pour les éléments suivants?

Déclarez les ventes nettes des frais d'expédition, des escomptes, des rabais sur ventes, des retours, des taxes de ventes et des droits et taxes d'accise.

Veillez déclarer tous les montants en **milliers de dollars canadiens**.

Milliers de \$CAN

F43002

a. ventes de billes, de déchets de bois et de produits fabriqués

(une répartition détaillée par produit sera demandée dans une section subséquente) . . . . .

000 \$

F43009

b. revenus de la vente des droits de coupe . . . . .

000 \$

F43003

c. ventes de biens achetés pour la revente, tels quels . . . . .

000 \$

F45901

d. revenus provenant de travaux de réparation

**Inclure seulement** les revenus de réparation provenant des services de main-d'oeuvre lorsque les matériaux et les produits appartiennent aux clients ou à d'autres unités commerciales de votre entreprise. . . . .

000 \$

e. revenus provenant des frais de service d'exploitation forestière et/ou de travail à forfait

**Inclure seulement** les revenus provenant des services de main-d'oeuvre lorsque les matériaux et les produits appartiennent aux clients ou à d'autres unités commerciales de votre entreprise. . . . .

F45001  
 000 \$

f. autres ventes – précisez :

F43175

F43005  
 000 \$

F43000

**Ventes totales de biens et services**

(somme des questions a. à f.) . . . . .

000 \$

COPIE POUR INFORMATION  
NE PAS UTILISER POUR RAPPORTER

4. **Quelles ont été les dépenses de cette unité commerciale pour les éléments suivants?**

Veuillez déclarer tous les montants en **milliers de dollars canadiens**.

- a. achats de matières premières et de composants  
(une répartition détaillée par produit sera demandée dans une section subséquente) . . . . .
- b. droits de coupe . . . . .
- c. achats de contenants à usage unique et de matériel d'expédition et d'emballage . . . . .
- d. biens achetés pour la revente, tels quels . . . . .
- e. frais liés à l'achat de carburant pour véhicules  
**Inclure** : le carburant pour n'importe quel type de véhicule, comme les voitures des représentants des ventes, les camions de livraison et les chariots élévateurs.  
**Exclure** : le carburant acheté pour la production d'énergie ou de chaleur. . . . .

**Milliers de \$CAN**

F61301  000 \$

F62602  000 \$

F61302  000 \$

F61303  000 \$

F61701  000 \$

**Main-d'œuvre directe**  
(activités manufacturières ou exploitation forestière)

**Main-d'œuvre indirecte**  
(administration et vente ou exploitation)

5. Pour cette période de déclaration, quelles étaient les dépenses de cette unité commerciale pour les **salaires, traitements et commissions**? . . . . .

**Milliers de \$CAN**

**Milliers de \$CAN**

F61503  000 \$

F61504  000 \$

6. Pour cette période de déclaration, quelle était la **moyenne de personnel employé**? . . . . .

**Nombre**

**Nombre**

B20061

B20062

7. Quelle était la valeur des stocks de cette unité commerciale à l'ouverture et à la fermeture de la période de déclaration?

**Ouverture**  
**milliers de \$CAN**

**Fermeture**  
**milliers de \$CAN**

- a. matières premières et composants  
**Inclure** : contenants à usage unique et le matériel d'expédition et d'emballage. . . . .
- b. biens en cours de fabrication et travaux en cours . . . . .
- c. produits finis fabriqués . . . . .
- d. achats de biens tels quels pour la revente . . . . .
- e. autres stocks – précisez :

F61201  000 \$

F61202  000 \$

F61203  000 \$

F61204  000 \$

F61205  000 \$

F61200  000 \$

F61401  000 \$

F61402  000 \$

F61403  000 \$

F61404  000 \$

F61405  000 \$

F61400  000 \$

F62501

**Stocks totaux**  
(somme des questions a. à e.) . . . . .

F61200  000 \$

F61400  000 \$

COPIE POUR INFORMATION  
NE PAS UTILISER POUR RAPPORTEUR

## Renseignements sur les achats de services

Veillez fournir une répartition des dépenses pour les achats de services suivants.  
 Veuillez déclarer tous les montants en **milliers de dollars canadiens**.

### 1. Frais professionnels et frais d'affaires

Milliers de \$CAN

	F62402	000 \$
a. services juridiques .....	<input type="text"/>	
	F62403	000 \$
b. services de comptabilité, de préparation des déclarations de revenus, de tenue de livres et de la paie .....	<input type="text"/>	
	F62404	000 \$
c. services de consultation en gestion et de consultations scientifiques et techniques <b>Inclure</b> : formation. ....	<input type="text"/>	
	F62405	000 \$
d. services administratifs de bureau .....	<input type="text"/>	
	F62406	000 \$
e. services d'intermédiaire en transport de marchandises et de courtage en douanes .....	<input type="text"/>	
	F62407	000 \$
f. courtage et autres services liés à l'assurance .....	<input type="text"/>	
	F62408	000 \$
g. services de courtage et d'opérations sur valeurs mobilières .....	<input type="text"/>	
	F62409	000 \$
h. autres achats de services professionnels .....	<input type="text"/>	
	F62400	000 \$
<b>Dépenses totales des frais professionnels et frais d'affaires</b> .....	<input type="text"/>	

### 2. Frais de bureau et dépenses reliées à l'informatique

Milliers de \$CAN

	F61308	000 \$
a. traitement de données, hébergement de données et services connexes .....	<input type="text"/>	
	F61309	000 \$
b. services de soutien de l'entreprise <b>Inclure</b> : reproductions, centres d'appels et recouvrement de créances. ....	<input type="text"/>	
	F61311	000 \$
c. autres achats de services reliés au bureau et à l'informatique .....	<input type="text"/>	
	F61310	000 \$
<b>Dépenses totales des frais de bureau et dépenses reliées à l'informatique</b> .....	<input type="text"/>	

COPIE POUR INFORMATION  
NE PAS UTILISER POUR RAPPORTER

### 3. Redevances, redevances de franchisage et droits d'adhésion

Milliers de \$CAN

a. droits d'actifs incorporels non financiers .....	F62002	000 \$
b. droits ou services d'adhésion .....	F62603	000 \$
c. autres redevances, redevances de franchisage et droits d'adhésion .....	F62003	000 \$
<b>Dépenses totales des redevances, des redevances de franchisage et des droits d'adhésion .....</b>	<b>F62000</b>	<b>000 \$</b>

### 4. Services de location et de location à bail

Milliers de \$CAN

a. location immobilière non résidentielle .....	F62411	000 \$
b. location et location à bail de véhicules motorisés .....	F62412	000 \$
c. location et location à bail de matériel informatique .....	F62413	000 \$
d. services de location et de location à bail de machines et fournitures de bureau <b>Exclure</b> : matériel informatique. ....	F62414	000 \$
e. services de location et de location à bail de machines et de matériel d'usage commercial et industriel, sans opérateur <b>Exclure</b> : fournitures de bureau. ....	F62415	000 \$
f. autres services de location .....	F62416	000 \$
<b>Dépenses totales des services de location et de location à bail .....</b>	<b>F62410</b>	<b>000 \$</b>

### 5. Services de réparation et d'entretien

Milliers de \$CAN

a. services de sécurité et d'investigation .....	F62417	000 \$
b. services de gestion des déchets et d'assainissement .....	F62418	000 \$
c. services de réparation et d'entretien de véhicules automobiles .....	F62419	000 \$
d. autres services de réparation et d'entretien .....	F62421	000 \$
<b>Dépenses totales des services de réparation et d'entretien .....</b>	<b>F62420</b>	<b>000 \$</b>

COPIE POUR INFORMATION  
NE PAS UTILISER POUR RAPPORTER

## Ventes selon l'emplacement du consommateur

Veillez fournir une répartition en pourcentage des ventes de cette entreprise selon l'emplacement du consommateur. L'emplacement du consommateur est l'endroit où les biens ou services seront utilisés en fin de compte.

Si l'emplacement du consommateur final n'est pas connu, les substituts suivants sont acceptés :

- point de destination
- adresse de facturation du client
- emplacement des acheteurs au détail de cette entreprise
- emplacement des entrepôts ou centres de distribution de cette entreprise.

	Pourcentage
1. Terre-Neuve-et-Labrador .....	F43008_g1 <input type="text"/> <input type="text"/> <input type="text"/> %
2. Île-du-Prince-Édouard .....	F43008_g2 <input type="text"/> <input type="text"/> <input type="text"/> %
3. Nouvelle-Écosse .....	F43008_g3 <input type="text"/> <input type="text"/> <input type="text"/> %
4. Nouveau-Brunswick .....	F43008_g4 <input type="text"/> <input type="text"/> <input type="text"/> %
5. Québec .....	F43008_g5 <input type="text"/> <input type="text"/> <input type="text"/> %
6. Ontario .....	F43008_g6 <input type="text"/> <input type="text"/> <input type="text"/> %
7. Manitoba .....	F43008_g7 <input type="text"/> <input type="text"/> <input type="text"/> %
8. Saskatchewan .....	F43008_g8 <input type="text"/> <input type="text"/> <input type="text"/> %
9. Alberta .....	F43008_g9 <input type="text"/> <input type="text"/> <input type="text"/> %
10. Colombie-Britannique .....	F43008_g10 <input type="text"/> <input type="text"/> <input type="text"/> %
11. Yukon .....	F43008_g11 <input type="text"/> <input type="text"/> <input type="text"/> %
12. Territoires du Nord-Ouest .....	F43008_g12 <input type="text"/> <input type="text"/> <input type="text"/> %
13. Nunavut .....	F43008_g13 <input type="text"/> <input type="text"/> <input type="text"/> %
14. États-Unis .....	F43008_g14 <input type="text"/> <input type="text"/> <input type="text"/> %
15. Autres pays .....	F43008_g15 <input type="text"/> <input type="text"/> <input type="text"/> %
<b>100 %</b>	

COPIE POUR INFORMATION  
NE PAS UTILISER POUR RAPPORTER

## Ventes de billes, de déchets de bois et de biens fabriqués

1. Veuillez fournir une répartition de vos ventes de billes de bois, de déchets de bois et de biens fabriqués selon le type de produit en **milliers de dollars canadiens**.

Pour chaque produit, n'inscrivez que les ventes nettes des frais d'expédition par transporteurs généraux ou à forfait, des escomptes, des rabais sur ventes, des retours, des taxes de vente, et des droits et des taxes d'accise. Le total des ventes nettes pour tous les produits devrait correspondre au montant déclaré à la question 1 de la section des **Caractéristiques de l'industrie**.

### Description du produit

<input type="checkbox"/>	<input type="text"/>	<b>Code de produit</b> <input type="text"/>
Est-ce que ce produit a été vendu durant l'exercice financier?		
B40232_p	<b>Quantité vendue</b> B40004_p	<b>Valeur des ventes</b> Milliers de \$CAN F43006_p
<input checked="" type="radio"/> <b>Oui</b> →	<input type="text"/>	<input type="text"/>
<input type="radio"/> <b>Non</b>	<input type="text"/>	<input type="text"/> 000 \$

### Description du produit

<input type="checkbox"/>	<input type="text"/>	<b>Code de produit</b> <input type="text"/>
Est-ce que ce produit a été vendu durant l'exercice financier?		
B40232_p	<b>Quantité vendue</b> B40004_p	<b>Valeur des ventes</b> Milliers de \$CAN F43006_p
<input checked="" type="radio"/> <b>Oui</b> →	<input type="text"/>	<input type="text"/>
<input type="radio"/> <b>Non</b>	<input type="text"/>	<input type="text"/> 000 \$

### Description du produit

<input type="checkbox"/>	<input type="text"/>	<b>Code de produit</b> <input type="text"/>
Est-ce que ce produit a été vendu durant l'exercice financier?		
B40232_p	<b>Quantité vendue</b> B40004_p	<b>Valeur des ventes</b> Milliers de \$CAN F43006_p
<input checked="" type="radio"/> <b>Oui</b> →	<input type="text"/>	<input type="text"/>
<input type="radio"/> <b>Non</b>	<input type="text"/>	<input type="text"/> 000 \$

### Description du produit

<input type="checkbox"/>	<input type="text"/>	<b>Code de produit</b> <input type="text"/>
Est-ce que ce produit a été vendu durant l'exercice financier?		
B40232_p	<b>Quantité vendue</b> B40004_p	<b>Valeur des ventes</b> Milliers de \$CAN F43006_p
<input checked="" type="radio"/> <b>Oui</b> →	<input type="text"/>	<input type="text"/>
<input type="radio"/> <b>Non</b>	<input type="text"/>	<input type="text"/> 000 \$

### Description du produit

<input type="checkbox"/>	<input type="text"/>	<b>Code de produit</b> <input type="text"/>
Est-ce que ce produit a été vendu durant l'exercice financier?		
B40232_p	<b>Quantité vendue</b> B40004_p	<b>Valeur des ventes</b> Milliers de \$CAN F43006_p
<input checked="" type="radio"/> <b>Oui</b> →	<input type="text"/>	<input type="text"/>
<input type="radio"/> <b>Non</b>	<input type="text"/>	<input type="text"/> 000 \$

COPIE POUR INFORMATION  
NE PAS UTILISER POUR RAPPORTER



## Ventes de billes, de déchets de bois et de biens fabriqués

1. Veuillez fournir une répartition de vos ventes de billes de bois, de déchets de bois et de biens fabriqués selon le type de produit en **milliers de dollars canadiens**.  
Pour chaque produit, n'inscrivez que les ventes nettes des frais d'expédition par transporteurs généraux ou à forfait, des escomptes, des rabais sur ventes, des retours, des taxes de vente, et des droits et des taxes d'accise. Le total des ventes nettes pour tous les produits devrait correspondre au montant déclaré à la question 1 de la section des **Caractéristiques de l'industrie**.

### Description du produit

<input type="checkbox"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>	<b>Code de produit</b> <input type="text"/>
Est-ce que ce produit a été vendu durant l'exercice financier?			
B40232_p	<b>Quantité vendue</b> B40004_p	<b>Unité de mesure</b>	<b>Valeur des ventes</b> <b>Milliers de \$CAN</b> F43006_p
<input checked="" type="radio"/> <b>Oui</b> →	<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/> 000 \$
<input type="radio"/> <b>Non</b>			

### Description du produit

<input type="checkbox"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>	<b>Code de produit</b> <input type="text"/>
Est-ce que ce produit a été vendu durant l'exercice financier?			
B40232_p	<b>Quantité vendue</b> B40004_p	<b>Unité de mesure</b>	<b>Valeur des ventes</b> <b>Milliers de \$CAN</b> F43006_p
<input checked="" type="radio"/> <b>Oui</b> →	<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/> 000 \$
<input type="radio"/> <b>Non</b>			

### Description du produit

<input type="checkbox"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>	<b>Code de produit</b> <input type="text"/>
Est-ce que ce produit a été vendu durant l'exercice financier?			
B40232_p	<b>Quantité vendue</b> B40004_p	<b>Unité de mesure</b>	<b>Valeur des ventes</b> <b>Milliers de \$CAN</b> F43006_p
<input checked="" type="radio"/> <b>Oui</b> →	<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/> 000 \$
<input type="radio"/> <b>Non</b>			

COPIE POUR INFORMATION  
NE PAS UTILISER POUR RAPPORTEUR

## Ventes de billes, de déchets de bois et de biens fabriqués

1. Veuillez fournir une répartition de vos ventes de billes de bois, de déchets de bois et de biens fabriqués selon le type de produit en **milliers de dollars canadiens**.  
Pour chaque produit, n'inscrivez que les ventes nettes des frais d'expédition par transporteurs généraux ou à forfait, des escomptes, des rabais sur ventes, des retours, des taxes de vente, et des droits et des taxes d'accise. Le total des ventes nettes pour tous les produits devrait correspondre au montant déclaré à la question 1 de la section des **Caractéristiques de l'industrie**.

### Description du produit

<input type="text"/>	<input type="text"/>	<b>Code de produit</b>
Est-ce que ce produit a été vendu durant l'exercice financier?		
<small>B40232_p</small>	<b>Quantité vendue</b>	<b>Unité de mesure</b>
<input checked="" type="radio"/> <b>Oui</b> →	<small>B40004_p</small>	<b>Valeur des ventes</b>
<input type="radio"/> <b>Non</b>	<input type="text"/>	<small>F43006_p</small>
	<input type="text"/>	<input type="text"/> 000 \$

### Description du produit

<input type="text"/>	<input type="text"/>	<b>Code de produit</b>
Est-ce que ce produit a été vendu durant l'exercice financier?		
<small>B40232_p</small>	<b>Quantité vendue</b>	<b>Unité de mesure</b>
<input checked="" type="radio"/> <b>Oui</b> →	<small>B40004_p</small>	<b>Valeur des ventes</b>
<input type="radio"/> <b>Non</b>	<input type="text"/>	<small>F43006_p</small>
	<input type="text"/>	<input type="text"/> 000 \$

COPIE POUR INFORMATION  
NE PAS UTILISER POUR RAPPORTER

## Ventes de billes, de déchets de bois et de biens fabriqués

1. Veuillez fournir une répartition de vos ventes de billes de bois, de déchets de bois et de biens fabriqués selon le type de produit en **milliers de dollars canadiens**.

Pour chaque produit, n'inscrire que les ventes nettes des frais d'expédition par transporteurs généraux ou à forfait, des escomptes, des rabais sur ventes, des retours, des taxes de vente, et des droits et des taxes d'accise. Le total des ventes nettes pour tous les produits devrait correspondre au montant déclaré à la question 1 de la section des **Caractéristiques de l'industrie**.

### Description du produit

Code de produit

Est-ce que ce produit a été vendu durant l'exercice financier?

B40232\_p

**Oui** →

**Non**

Quantité vendue

B40004\_p

Unité de mesure

Valeur des ventes  
Milliers de \$CAN

F43006\_p

000 \$

COPIE POUR INFORMATION  
NE PAS UTILISER POUR RAPPORTER

2. Tous les autres produits de billes, de déchets de bois et tous les autres produits de fabrication propre vendus — veuillez préciser ci-dessous :

**Valeur des ventes  
Milliers de \$CAN**

a) <small>B40005_lst_1</small>	<input type="text"/>	<small>F43005_p_1</small>	<input type="text"/>	000 \$
b) <small>B40005_lst_2</small>	<input type="text"/>	<small>F43005_p_2</small>	<input type="text"/>	000 \$
c) <small>B40005_lst_3</small>	<input type="text"/>	<small>F43005_p_3</small>	<input type="text"/>	000 \$
d) <small>B40005_lst_4</small>	<input type="text"/>	<small>F43005_p_4</small>	<input type="text"/>	000 \$

3. **Ventes totales de billes, de déchets de bois et de biens fabriqués**

F43007  
 000 \$

4. Si le montant de la ligne 3, ci-dessus, comprend les frais d'expédition des transporteurs généraux ou à forfait, les escomptes et les rabais sur ventes, les retours, les taxes de vente et les droits et taxes d'accise, veuillez déclarer ce montant ici.

F62502  
 000 \$

5. **Ventes totales de billes, de déchets de bois et de biens fabriqués (ligne 3 moins ligne 4)**

**Note :** Ce montant devrait correspondre au montant déclaré à la question 1 de la section **Caractéristiques de l'industrie.**

F43010  
 000 \$

COPIE POUR INFORMATION  
NE PAS UTILISER POUR RAPPORTER

## Achats de matières premières et de composants à être utilisés dans le processus d'exploitation du bois ou de fabrication

1. Veuillez fournir les détails de vos achats de matières premières et de composants utilisés dans le processus d'exploitation du bois ou de fabrication.  
Le coût total des achats pour tous composants et matières premières devrait correspondre au montant déclaré à la question 8 de la section des **Caractéristiques de l'industrie**.

### Description de matière première ou de composant

Description de matière première ou de composant			Code de produit
<input type="text"/>			<input type="text"/>
Est-ce que cette matière première ou composant a été acheté durant l'exercice financier?			
B40235_p	Quantité achetée	Unité de mesure	Coût des achats Milliers de \$CAN
<input checked="" type="radio"/> Oui →	B40009_p		F61304_p
<input type="radio"/> Non	<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/> 000 \$

### Description de matière première ou de composant

Description de matière première ou de composant			Code de produit
<input type="text"/>			<input type="text"/>
Est-ce que cette matière première ou composant a été acheté durant l'exercice financier?			
B40235_p	Quantité achetée	Unité de mesure	Coût des achats Milliers de \$CAN
<input checked="" type="radio"/> Oui →	B40009_p		F61304_p
<input type="radio"/> Non	<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/> 000 \$

### Description de matière première ou de composant

Description de matière première ou de composant			Code de produit
<input type="text"/>			<input type="text"/>
Est-ce que cette matière première ou composant a été acheté durant l'exercice financier?			
B40235_p	Quantité achetée	Unité de mesure	Coût des achats Milliers de \$CAN
<input checked="" type="radio"/> Oui →	B40009_p		F61304_p
<input type="radio"/> Non	<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/> 000 \$

### Description de matière première ou de composant

Description de matière première ou de composant			Code de produit
<input type="text"/>			<input type="text"/>
Est-ce que cette matière première ou composant a été acheté durant l'exercice financier?			
B40235_p	Quantité achetée	Unité de mesure	Coût des achats Milliers de \$CAN
<input checked="" type="radio"/> Oui →	B40009_p		F61304_p
<input type="radio"/> Non	<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/> 000 \$

### Description de matière première ou de composant

Description de matière première ou de composant			Code de produit
<input type="text"/>			<input type="text"/>
Est-ce que cette matière première ou composant a été acheté durant l'exercice financier?			
B40235_p	Quantité achetée	Unité de mesure	Coût des achats Milliers de \$CAN
<input checked="" type="radio"/> Oui →	B40009_p		F61304_p
<input type="radio"/> Non	<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/> 000 \$

COPIE POUR INFORMATION  
NE PAS UTILISER POUR RAPPORTER

## Achats de matières premières et de composants à être utilisés dans le processus d'exploitation du bois ou de fabrication

1. Veuillez fournir les détails de vos achats de matières premières et de composants utilisés dans le processus d'exploitation du bois ou de fabrication.  
Le coût total des achats pour tous composants et matières premières devrait correspondre au montant déclaré à la question 8 de la section des **Caractéristiques de l'industrie**.

### Description de matière première ou de composant

<input type="checkbox"/>	<input type="text"/>	<b>Code de produit</b> <input type="text"/>
Est-ce que cette matière première ou composant a été acheté durant l'exercice financier?		
B40235_p <input type="radio"/> <b>Oui</b> →	<b>Quantité achetée</b> B40009_p <input type="text"/>	<b>Unité de mesure</b> <input type="text"/>
<input type="radio"/> <b>Non</b>		<b>Coût des achats Milliers de \$CAN</b> F61304_p <input type="text"/> 000 \$

### Description de matière première ou de composant

<input type="checkbox"/>	<input type="text"/>	<b>Code de produit</b> <input type="text"/>
Est-ce que cette matière première ou composant a été acheté durant l'exercice financier?		
B40235_p <input type="radio"/> <b>Oui</b> →	<b>Quantité achetée</b> B40009_p <input type="text"/>	<b>Unité de mesure</b> <input type="text"/>
<input type="radio"/> <b>Non</b>		<b>Coût des achats Milliers de \$CAN</b> F61304_p <input type="text"/> 000 \$

### Description de matière première ou de composant

<input type="checkbox"/>	<input type="text"/>	<b>Code de produit</b> <input type="text"/>
Est-ce que cette matière première ou composant a été acheté durant l'exercice financier?		
B40235_p <input type="radio"/> <b>Oui</b> →	<b>Quantité achetée</b> B40009_p <input type="text"/>	<b>Unité de mesure</b> <input type="text"/>
<input type="radio"/> <b>Non</b>		<b>Coût des achats Milliers de \$CAN</b> F61304_p <input type="text"/> 000 \$

### Description de matière première ou de composant

<input type="checkbox"/>	<input type="text"/>	<b>Code de produit</b> <input type="text"/>
Est-ce que cette matière première ou composant a été acheté durant l'exercice financier?		
B40235_p <input type="radio"/> <b>Oui</b> →	<b>Quantité achetée</b> B40009_p <input type="text"/>	<b>Unité de mesure</b> <input type="text"/>
<input type="radio"/> <b>Non</b>		<b>Coût des achats Milliers de \$CAN</b> F61304_p <input type="text"/> 000 \$

COPIE POUR INFORMATION  
NE PAS UTILISER POUR RAPPORTER

## Achats de matières premières et de composants à être utilisés dans le processus d'exploitation du bois ou de fabrication

1. Veuillez fournir les détails de vos achats de matières premières et de composants utilisés dans le processus d'exploitation du bois ou de fabrication.  
Le coût total des achats pour tous composants et matières premières devrait correspondre au montant déclaré à la question 8 de la section des **Caractéristiques de l'industrie**.

### Description de matière première ou de composant

<input type="text"/>	<input type="text"/>		<b>Code de produit</b> <input type="text"/>
Est-ce que cette matière première ou composant a été acheté durant l'exercice financier?			
B40235_p <input checked="" type="radio"/> <b>Oui</b> → <input type="radio"/> <b>Non</b>	<b>Quantité achetée</b> B40009_p <input type="text"/>	<b>Unité de mesure</b> <input type="text"/>	<b>Coût des achats Milliers de \$CAN</b> F61304_p <input type="text"/> 000 \$

### Description de matière première ou de composant

<input type="text"/>	<input type="text"/>		<b>Code de produit</b> <input type="text"/>
Est-ce que cette matière première ou composant a été acheté durant l'exercice financier?			
B40235_p <input type="radio"/> <b>Oui</b> → <input checked="" type="radio"/> <b>Non</b>	<b>Quantité achetée</b> B40009_p <input type="text"/>	<b>Unité de mesure</b> <input type="text"/>	<b>Coût des achats Milliers de \$CAN</b> F61304_p <input type="text"/> 000 \$

### Description de matière première ou de composant

<input type="text"/>	<input type="text"/>		<b>Code de produit</b> <input type="text"/>
Est-ce que cette matière première ou composant a été acheté durant l'exercice financier?			
B40235_p <input type="radio"/> <b>Oui</b> → <input checked="" type="radio"/> <b>Non</b>	<b>Quantité achetée</b> B40009_p <input type="text"/>	<b>Unité de mesure</b> <input type="text"/>	<b>Coût des achats Milliers de \$CAN</b> F61304_p <input type="text"/> 000 \$

COPIE POUR INFORMATION  
NE PAS UTILISER POUR RAPPORTER

## Achats de matières premières et de composants à être utilisés dans le processus d'exploitation du bois ou de fabrication

1. Veuillez fournir les détails de vos achats de matières premières et de composants utilisés dans le processus d'exploitation du bois ou de fabrication.  
Le coût total des achats pour tous composants et matières premières devrait correspondre au montant déclaré à la question 8 de la section des **Caractéristiques de l'industrie**.

### Description de matière première ou de composant

<input type="text"/>	<input type="text"/>	<b>Code de produit</b>	
<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>	
Est-ce que cette matière première ou composant a été acheté durant l'exercice financier?			
<small>B40235_p</small>	<b>Quantité achetée</b>	<b>Unité de mesure</b>	<b>Coût des achats Milliers de \$CAN</b>
<input checked="" type="radio"/> <b>Oui</b> →	<small>B40009_p</small>	<input type="text"/>	<input type="text"/>
<input type="radio"/> <b>Non</b>	<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/> 000 \$

### Description de matière première ou de composant

<input type="text"/>	<input type="text"/>	<b>Code de produit</b>	
<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>	
Est-ce que cette matière première ou composant a été acheté durant l'exercice financier?			
<small>B40235_p</small>	<b>Quantité achetée</b>	<b>Unité de mesure</b>	<b>Coût des achats Milliers de \$CAN</b>
<input checked="" type="radio"/> <b>Oui</b> →	<small>B40009_p</small>	<input type="text"/>	<input type="text"/>
<input type="radio"/> <b>Non</b>	<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/> 000 \$

COPIE POUR INFORMATION  
NE PAS UTILISER POUR RAPPORTER

## Achats de matières premières et de composants à être utilisés dans le processus d'exploitation du bois ou de fabrication

1. Veuillez fournir les détails de vos achats de matières premières et de composants utilisés dans le processus d'exploitation du bois ou de fabrication.  
Le coût total des achats pour tous composants et matières premières devrait correspondre au montant déclaré à la question 8 de la section des **Caractéristiques de l'industrie**.

### Description de matière première ou de composant

<input type="text"/>	<input type="text"/>	<b>Code de produit</b> <input type="text"/>
----------------------	----------------------	--

Est-ce que cette matière première ou composant a été acheté durant l'exercice financier?

B40235\_p

**Oui** →

**Non**

**Quantité achetée**

B40009\_p

**Unité de mesure**

**Coût des achats**  
**Milliers de \$CAN**

F61304\_p

000 \$

COPIE POUR INFORMATION  
NE PAS UTILISER POUR RAPPORTER

2. Tous les autres achats de matières premières et de composants — veuillez préciser ci-dessous :

**Coût des achats  
Milliers de \$CAN**

a) <small>B40011_lst_1</small>	<input type="text"/>	<small>F61305_p_1</small>	<input type="text"/>	000 \$
b) <small>B40011_lst_2</small>	<input type="text"/>	<small>F61305_p_2</small>	<input type="text"/>	000 \$
c) <small>B40011_lst_3</small>	<input type="text"/>	<small>F61305_p_3</small>	<input type="text"/>	000 \$
d) <small>B40011_lst_4</small>	<input type="text"/>	<small>F61305_p_4</small>	<input type="text"/>	000 \$

3. **Achats totaux de matières premières et de composants à être utilisés dans le processus d'exploitation du bois ou de fabrication**

F61300

<input type="text"/>	000 \$
----------------------	--------

**Note :** Ce montant devrait correspondre au montant déclaré à la question 8 de la section **Caractéristiques de l'industrie.**

COPIE POUR INFORMATION  
NE PAS UTILISER POUR RAPPORTER

## Détails sur les emplacements

1. Veuillez remplir pour chacun des emplacements en activité durant la même période de déclaration.
2. Si nécessaire, ajouter tous les emplacements qui ne sont pas inscrits sur ce questionnaire à la page «détails sur les emplacements additionnels».

Veuillez vérifier l'adresse de l'établissement et corriger au besoin.

Code de l'emplacement

Nom commercial

Adresse (numéro et rue)

Province ou territoire

Ville

Code postal

Milliers de \$CAN

Quel était le **total des revenus d'exploitation** pour cet emplacement? .....  000 \$

F47001\_I

Quelles étaient les dépenses de cet emplacement pour la **main-d'œuvre directe**?

(pour l'activité manufacturière ou l'exploitation forestière seulement)

**Exclure** : avantages sociaux. ....  000 \$

F61503\_I

Quelles étaient les dépenses de cet emplacement pour la **main-d'œuvre indirecte**?

(pour l'administration et la vente ou l'exploitation seulement)

**Exclure** : avantages sociaux. ....  000 \$

F61504\_I

Est-ce que cet emplacement commercial était en exploitation durant l'année entière?

B00305\_b\_I

Oui ➔ **Passez à l'emplacement suivant**  Non

Quelles étaient les raisons pour une année partielle d'exploitation (cochez toutes celles qui s'appliquent)?

B00301\_r1\_I1

exploitation saisonnière

B00301\_r3\_I1

changement d'exercice financier

B00301\_r5\_I1

arrêt définitif de l'exploitation

B00301\_r7\_I1

déménagement

B00301\_r2\_I1

nouvel emplacement

B00301\_r4\_I1

changement de propriétaire

B00301\_r6\_I1

fermeture temporaire

B00301\_r8\_I

autre raison — veuillez préciser :

B00301\_r9\_I

Quelles étaient les dates de début et de fin d'exploitation pour cet emplacement?

AAAA

MM

JJ

B00201\_I

Date de début

AAAA

MM

JJ

B00202\_I

Date de fin

Statistique Canada examine tous les commentaires.

Nous sollicitons vos commentaires relatifs à cet emplacement commercial.

B00001\_I

## Détails sur les emplacements additionnels

1. Veuillez remplir pour chacun des emplacements en activité durant la même période de déclaration.
2. Indiquer tous les emplacements qui ne sont pas inscrits à la section précédente.

Veuillez vérifier l'adresse de l'établissement et corriger au besoin.

Code de l'emplacement

Nom commercial

Adresse (numéro et rue)

Province ou territoire

Ville

Code postal

Milliers de \$CAN

F47004\_I

000 \$

Quel était le **total des revenus d'exploitation** pour cet emplacement? .....

Quelles étaient les dépenses de cet emplacement pour la **main-d'œuvre directe**?

(pour l'activité manufacturière ou l'exploitation forestière seulement)

**Exclure** : avantages sociaux. ....

F61512\_I

000 \$

Quelles étaient les dépenses de cet emplacement pour la **main-d'œuvre indirecte**?

(pour l'administration et la vente ou l'exploitation seulement)

**Exclure** : avantages sociaux. ....

F61513\_I

000 \$

Est-ce que cet emplacement commercial était en exploitation durant l'année entière?

B00306\_b\_I

Oui ➔ **Passez à l'emplacement suivant**  Non

Quelles étaient les raisons pour une année partielle d'exploitation (cochez toutes celles qui s'appliquent)?

B00307\_r1\_I1

exploitation saisonnière

B00307\_r3\_I1

changement d'exercice financier

B00307\_r5\_I1

arrêt définitif de l'exploitation

B00307\_r7\_I1

déménagement

B00307\_r2\_I1

nouvel emplacement

B00307\_r4\_I1

changement de propriétaire

B00307\_r6\_I1

fermeture temporaire

B00307\_r8\_I

autre raison — veuillez préciser :

B00307\_r9\_I

Quelles étaient les dates de début et de fin d'exploitation pour cet emplacement?

B00208      AAAA      MM      JJ  
Date de début   

B00209      AAAA      MM      JJ  
Date de fin     

Statistique Canada examine tous les commentaires.

Nous sollicitons vos commentaires relatifs à cet emplacement commercial.

B00001\_I

## Renseignements détaillés sur les coûts ou les dépenses d'énergie et d'approvisionnement en eau

Quelles étaient les dépenses d'énergie et d'approvisionnement en eau de cette unité commerciale pour les éléments suivants?

Veuillez déclarer tous les montants en **milliers de dollars canadiens**.

Milliers de \$CAN

1. Électricité .....	F61702	<input type="text"/>	000 \$
2. Essence .....	F61703	<input type="text"/>	000 \$
3. Mazout léger .....	F61704	<input type="text"/>	000 \$
4. Mazout lourd .....	F61705	<input type="text"/>	000 \$
5. Carburant diesel .....	F61706	<input type="text"/>	000 \$
6. Gaz de pétrole liquéfié (p. ex. propane et butane) .....	F61707	<input type="text"/>	000 \$
7. Gaz naturel .....	F61708	<input type="text"/>	000 \$
8. Charbon .....	F61709	<input type="text"/>	000 \$
9. Services publics d'approvisionnement en eau .....	F61803	<input type="text"/>	000 \$
10. Autres dépenses d'énergie et d'approvisionnement en eau — veuillez préciser : (p. ex. vapeur, oxygène et hydrogène)	F61712	<input type="text"/>	
	F61711	<input type="text"/>	000 \$
11. <b>Dépenses totales d'énergie et d'approvisionnement en eau</b> (somme des questions 1 à 10) .....	F61700	<input type="text"/>	000 \$

12. Si vous payez un loyer, y a-t-il des dépenses parmi les sous-mentionnées incluses dans le loyer (non déclarées ci-dessus)?  
(cochez toutes celles qui s'appliquent)

F62102\_e1

électricité

F62102\_e2

eau

F62102\_e3

chauffage

13. Est-ce que cette unité commerciale a généré de l'énergie utilisée comme substitut à l'énergie achetée?

B05001\_b

Oui

B05001\_c

Non ➔ **Passez à la section suivante**

14. Si oui, veuillez cocher le type d'énergie générée. (cochez toutes celles qui s'appliquent)

B05001\_e1

chauffage

B05001\_e2

électricité

B05001\_e3

vapeur

B05001\_e4

autre type d'énergie — veuillez préciser :

B05001\_e5



## Renseignements généraux

### Confidentialité

#### Vos réponses sont confidentielles.

La loi interdit à Statistique Canada de divulguer toute information recueillie qui pourrait dévoiler l'identité d'une personne, d'une entreprise ou d'un organisme sans leur permission ou sans en être autorisé par la *Loi sur la statistique*.

Statistique Canada utilisera les données de cette enquête à des fins statistiques.

#### Ententes de partage de données

Afin de réduire le fardeau des répondants, Statistique Canada a conclu des ententes de partage de données avec des organismes statistiques provinciaux et territoriaux et d'autres organisations gouvernementales, qui ont accepté de garder les données confidentielles et de les utiliser uniquement à des fins statistiques. Statistique Canada communiquera les données de la présente enquête seulement aux organisations ayant démontré qu'elles avaient besoin de les utiliser.

L'article 11 de la *Loi sur la statistique* prévoit le partage de données avec des organismes statistiques provinciaux et territoriaux répondant à certaines conditions. Ces organismes doivent posséder l'autorisation légale de recueillir les mêmes données, sur une base obligatoire, et les lois en vigueur doivent contenir essentiellement les mêmes dispositions que la *Loi sur la statistique* en ce qui concerne la confidentialité et les sanctions imposées en cas de divulgation de renseignements confidentiels. Comme ces organismes possèdent l'autorisation légale d'obliger les entreprises à fournir les mêmes données, on ne demande pas le consentement des entreprises et celles-ci ne peuvent s'opposer au partage des données.

Pour la présente enquête, des ententes en vertu de l'article 11 ont été conclues avec les organismes statistiques provinciaux et territoriaux de Terre-Neuve-et-Labrador, de la Nouvelle-Écosse, du Nouveau-Brunswick, du Québec, de l'Ontario, du Manitoba, de la Saskatchewan, de l'Alberta, de la Colombie-Britannique et du Yukon. Les données partagées seront limitées aux renseignements relatifs aux établissements commerciaux situés dans la province ou le territoire en question.

L'article 12 de la *Loi sur la statistique* prévoit le partage de données avec des organisations gouvernementales fédérales, provinciales ou territoriales. En vertu de cet article, vous pouvez refuser de partager vos données avec l'une ou l'autre de ces organisations en écrivant une lettre d'objection au statisticien en chef et en la retournant avec le questionnaire rempli. Veuillez préciser les organisations avec lesquelles vous ne voulez pas partager vos données.

Pour toutes les industries manufacturières — des ententes en vertu de l'article 12 ont été conclues avec les organismes statistiques de l'Île-du-Prince-Édouard, des Territoires du Nord-Ouest et du Nunavut, ainsi qu'avec le

Conseil de l'industrie forestière du Québec, le Ministère de l'Énergie et des Ressources naturelles du Québec, le Ministère des Forêts, de la Faune et des Parcs du Québec, le Ministère du Développement du Nord et des Mines de l'Ontario, le Ministère des Richesses naturelles et des Forêts de l'Ontario, le Ministère du Développement durable du Manitoba, le Saskatchewan Ministry of the Economy, l'Alberta Ministry of Agriculture and Forestry, le British Columbia Ministry of Forests, Lands and Natural Resource Operations, Environnement Canada, Ressources naturelles Canada et l'Office national de l'énergie.

Pour les établissements oeuvrant dans le secteur de la fonte et de l'affinage des métaux non ferreux (incluant l'aluminium), de la fabrication de matériaux en terre cuite pour le bâtiment et de matériaux réfractaires, de la fabrication de ciment et de chaux — des ententes en vertu de l'article 12 ont été conclues avec le Newfoundland and Labrador Department of Natural Resources, le Ministère des Ressources minières du Manitoba, le British Columbia Ministry of Energy and Mines et le British Columbia Ministry of Natural Gas Development.

Pour les établissements oeuvrant dans les secteurs de l'exploitation forestière, les scieries (incluant les usines de bardeaux et de bardeaux de fente), les usines de placages et de contreplaqués de feuillus, les usines de placages et de contreplaqués de résineux, les industries de préservation du bois, les usines de panneaux de particules et de fibres, les usines de panneaux de copeaux, les usines de pâte mécanique, les usines de pâte chimique, les usines de papier (sauf les usines de papier journal), les usines de papier journal et de carton — une entente en vertu de l'article 12 a été conclue avec le ministère des Richesses naturelles et des forêts de l'Ontario.

Dans le cas des ententes conclues avec des organisations gouvernementales provinciales et territoriales, les données partagées seront limitées aux renseignements relatifs aux établissements commerciaux situés dans la province ou le territoire en question.

#### Divulgence autorisée

L'article 17 de la *Loi sur la statistique* autorise la divulgation d'une liste d'établissements et d'entreprises commerciales incluant les noms des établissements, leur emplacement (province, territoire et municipalité) et les codes du Système de classification des industries de l'Amérique du Nord (SCIAN). La divulgation de ces listes peut être autorisée afin d'aider les analystes à interpréter les données recueillies dans le cadre de l'Enquête annuelle sur les industries manufacturières (de l'exploitation forestière).

#### Couplages d'enregistrements

Pour améliorer les données de la présente enquête et réduire au minimum le fardeau de réponse, Statistique Canada pourrait combiner les renseignements de cette enquête avec ceux provenant d'autres enquêtes ou de sources administratives.

**Merci d'avoir rempli ce questionnaire.  
Veuillez garder une copie pour vos dossiers.  
Consultez notre site Web à [www.statcan.gc.ca](http://www.statcan.gc.ca)**